

第7回芦原温泉駅まちづくりデザイン部会

日時 平成28年11月14日(月) 19:30～

場所 あわら市役所 203会議室

会 議 次 第

1 開会

2 部会長あいさつ

3 協議事項

(1) 将来デザイン・発表資料の最終確認について

(2) 市民公開プレゼンテーションについて

・11月27日(日) 13:00～16:30 中央公民館大ホール

部会員は、10:30 中央公民館集合

(3) 今後の予定について

4 閉会

芦原温泉駅周辺将来デザイン市民投票について

1 日 時・場 所

- 平成 28 年 11 月 27 日（日）

市民投票 ： 13：00～16：30 1 階大ホールにて
意見交換会 ： 16：30～17：30 1 階多目的ホールにて

- あわら市中央公民館

2 正式名称

- 「芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票」

3 デザイン採用の方針

- 審査委員：

地域ブランド戦略会議委員 11 名（持ち点：25 点／人）

職名	氏名（敬称略）	備考
審査委員長	川 島 洋 一	福井工業大学 デザイン学科 教授
審査委員	橋 本 達 也	あわら市長
審査委員	下 川 勇	福井工業大学 建築土木工学科 准教授
審査委員	赤 尾 政 治	あわら市商工会 副会長
審査委員	前 田 健 二	あわら市観光協会 会長
審査委員	伊 藤 和 幸	芦原温泉旅館協同組合 理事長
審査委員	小 西 敏 夫	花咲ふくい農業協同組合 代表監事
審査委員	笹 原 規 央	(株)福井銀行芦原支店 支店長
審査委員	伊 藤 憲 治	(株)金津技研 代表取締役
審査委員	達 川 昌 美	あわら市地区区長会連絡協議会 会長
審査委員	前 川 嘉 宏	あわら市副市長
審査委員	大 代 紀 夫	あわら市教育委員会教育長

市民（市外者も可） 来場者数（持ち点：5 点／人）

- 採用方法：投票上位から、5～6 案程度を採用

区分	投票区分	デザイン数
指定	JR 芦原温泉駅西口	2 枚 1 セット
指定	駅前商店街	1 枚
指定	竹田川	1 枚
フリー	芦原温泉駅周辺エリア	2 枚

→ 1 票

→ 1 票

→ 1 票

→ 2 票

合計 5 点

審査委員の

場合は、25 点

（5 票×5 点）

4 市民投票の流れ

- 目標動員数：300 名（金津中約 30 名含む。） 事前申し込み不要
- タイムスケジュール（予定）：
 - 13：00-13：05 市長あいさつ
 - 13：05-13：10 ブランドメッセージ（スローガン、ステートメント）発表
 - 13：10-13：15 投票説明（MC&笹原部会長）
 - 13：15-13：45 小津誠一氏 デザイン発表（発表 20 分+質疑 10 分）
 - 13：50-14：20 伊藤孝紀氏 デザイン発表（発表 20 分+質疑 10 分）
 - 14：25-14：55 山中コージ氏デザイン発表（発表 20 分+質疑 10 分）
 - 15：00-15：25 投票（休憩兼ねて実施） パネル下に投票箱を設置して実施
 - 15：30-15：50 開票・集計（部会） 1 階多目的ホールにて
ブランド専門部会の取組報告（五十嵐部会長・大広） 会場内
 - 15：50-16：05 審査会（採用案決定） 1 階学習室にて
 - 16：10-16：25 結果と講評（川島教授（審査委員長））
採用案提出者のコメントおよび審査員コメント
 - 16：25-16：30 閉会挨拶（笹原部会長）
 - 16：30-17：30 意見交換会（地域ブランド戦略会議委員、芦原温泉駅まちづくりデザイン部会、デザイナー）

5 役割分担等

- 当日まで
 - ・チラシの配布、SNS 等による周知（部会員）
 - ・市ホームページ、フェイスブック、看板等による周知（事務局）
- 当日
 - ・午前 10 時 30 分、中央公民館に集合（部会員）
～ 椅子・パネル・長机などの会場準備、従事内容の説明、リハーサル～

● 役割分担一覧（敬称略） …責任者

笹原 修之	<u>進行管理（全体）</u> 、 投票説明、 閉会挨拶、 意見交換会
高木 めぐみ	案内、会場整理、 投票補助（西口）、開票（西口）、 意見交換会
西田 幸男	案内、会場整理、 投票補助（竹田川）、開票（竹田川）、 意見交換会
森 嗣一郎	受付、 投票補助（商店街）、開票（商店街）、意見交換会
八木 康史	受付、 投票補助（フリー）、開票（フリー）、意見交換会
川島 洋一	審査委員長、 審査会、 結果発表・講評、意見交換会
長谷川 義則	案内、会場整理、投票補助（西口）、 開票（西口）、 意見交換会
中辻 雅浩	案内、会場整理、投票補助（竹田川）、 開票（竹田川）、 意見交換会
山本 紹央	案内、会場整理、投票補助（フリー）、 開票（フリー）、 意見交換会
坂井 真生	受付、投票補助（商店街）、 開票（商店街）、意見交換会
竹内 優美	受付、投票補助（フリー）、開票（フリー）、意見交換会
佐藤 雅美	進行管理（審査委員）、審査委員説明、審査委員誘導、 審査委員投票補助、開票、集計、審査会、意見交換会
小嶋 範久	進行管理（MC脇）、審査委員説明、 審査委員誘導、 審査委員投票補助、 開票、 集計、審査会、 意見交換会
山口 功治	進行管理（会場脇）、審査委員説明、審査委員誘導、 会場整理、意見交換会
赤神 貴幸	<u>進行管理（全体）</u> 、 役割説明、 審査委員説明、 （意見交換会）
大広北陸	会場準備、 <u>進行管理（全体）</u> 、 デザイナー対応、 駐車場係、意見交換会、 後片付け
市政策課	駐車場係（山本、酒井）、広報・記録写真（藤田、後藤）、 アンケート回収（山本、酒井）、 後片付け（藤田、山本、酒井、後藤）

会場準備（10:30～）、リハーサル（11:00～）は、部会員全員の方をお願いします。

● 役割分担詳細

< 服 装 >

- ・ 平服を原則とし、腕章（投票従事者用）を着用する。投票補助を行う際には、防災ベスト（黄色）も着用すること。

< 会場準備 >

- ・ 原則、大広北陸が 11/26(土)13:00～18:00 で会場を設営
- ・ 「 「あわらの未来づくりアンケート」の掲示」と「 受付時に渡すクリアファイルのセッティング」については、当日、部会員が対応

< 駐車場係 >

- ・ 人員配置は以下のとおりで、駐車場ごとに「臨時駐車場」看板を 1 つ設置する（中央公民館駐車場には看板を設置しない）。

中央公民館駐車場	山本、酒井
市役所西側駐車場（庁舎敷地内）	大広北陸 1 名
市役所第 1 駐車場（いちひめこども園横）	大広北陸 1 名
市役所第 2 駐車場（庁舎北側）	大広北陸 1 名
B & G 体育館駐車場 金津中学校グラウンド駐車場	大広北陸 1 名
金津中学校体育館側駐車場 金津中学校旧給食センター側駐車場	大広北陸 1 名

（注 1）中央公民館駐車場：商工会婦人部の旅行があり、朝早くに何台か駐車してある。

（注 2） ” : 笹岡県議用 1 台、その他 10 台分（市議会議員等）をカラーコーンで確保しておくこと。

- ・ 各駐車場 1 台ずつ無線を配置するため、満車の連絡など適宜情報を共有すること。
- ・ 駐車場が満車になった場合は、駐車場地図を渡し、他の駐車場へ促すこと。

< 受 付 >

- ・ 事前申し込みを不要としているため、名簿受付は行わない。（混雑を避ける意味でも）
- ・ 来場者が来たら、クリアファイル（投票券 5 枚 1 セット、投票説明、アンケート）を 1 部ずつ渡す。 小学生以上投票可（市外者も可）
- ・ 13 時以降の来場者にもクリアファイルを渡すこと。その場合、投票箱の近くにプレゼン資料を置くので、それを読んで投票するよう口添えすること。
- ・ 市民投票終了後に、アンケートの回収を行うので、回収ボックスの設置を行うこと。

< 案 内・会場整理 >

- ・ 受付を済ませた来場者を会場内（大ホール）に案内する。できるだけ前に詰めて座るよう案内すること。

- ・笹岡県議会議員、市議会議員（及び各団体の代表者）には個別に案内しているため、最前列（審査委員席の後ろ）に案内する。ただし、指定席ではないため、強要は求めない。
- ・市内の全小中学校、金津高校の全児童・生徒に案内をしており、前の方に固めて 30 席程度確保すること。ただし、バラバラに来場する場合など、埋まりそうにないときは状況をみて席を埋めること。
- ・投票は、15 時以降（投票開始のアナウンス後）しか認めない。ただし、それ以前に途中退席する場合で、「どうしても投票したい」という者がいれば、投票の内容を聞いて、受付で保管しておき、15 時以降に代理投票すること（目立たないように）。

< 投票補助 >

- ・会場図に記載の流れで投票を行う。補助員は、スムーズに流れるよう投票箱の近くでアナウンスを行う。
- ・区分（色）の違う投票箱に投票した場合、無効扱いとなるため注意を促すこと。
- ・フリー 2 票の投票については、原則、違った 2 案にそれぞれ投票することとする。ただし、同じ投票箱に 2 票投票した場合は、2 票とも有効扱いとする。
- ・すべての投票が完了したら、投票箱を多目的ホールに移動する。

< 開 票 >

- ・2 人で 3 つの投票箱（フリーの投票箱は、3 人で 6 箱）を担当するため、同じ区分の担当者と事前に打ち合わせておくこと。
- ・違う区分（色）の投票用紙が入っていた場合は、無効扱いとする。
- ・開票は、手作業で票の数を数え、その結果を集計表に記載する。担当分の開票が早く終わった場合は、他の区分の開票作業を支援すること。
- ・すべての開票が終わったら、小嶋課長に開票結果（集計表）を渡す。
その後、意見交換会用に机、椅子の配置を行う（口の字で 30 席分）。

< 集 計 >

- ・小嶋課長は、中央公民館事務室にて集計表（データ）を打ち込み、16 部（審査委員 12 部 + 事務局（笹原部会長、佐藤部長、小嶋課長、赤神）4 部）を印刷し、学習室で配付する。

< 審査会 >

- ・審査表をもとに、川島審査委員長が進行し審査を行う。
- ・原則 5 案（西口 1、商店街 1、竹田川 1、フリー 2）を採用するが、フリーについては票が競った場合、3 案採用することもある。その場合、審査委員の意見を参考とした上で、川島審査委員長が最終判断を行うこととする。

● 準備物（あわら市） その他は、大広北陸が準備

準備物	数 量	借用先
プロジェクタ	1 台	政策課
レーザーポインタ	1 本	政策課
点滅指示棒	10 本	生活環境課
防災ベスト or 腕章	30 人分	総務部職員
新幹線啓発パネル	3 枚	県新幹線建設推進課
新幹線のぼり・台	5 セット	新幹線推進課
アンケート回収ボックス	2 箱	政策課

芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票

進行台本_(第3稿)

2016/11/14

日時 / 平成28年11月27日（日）13:00～16:30

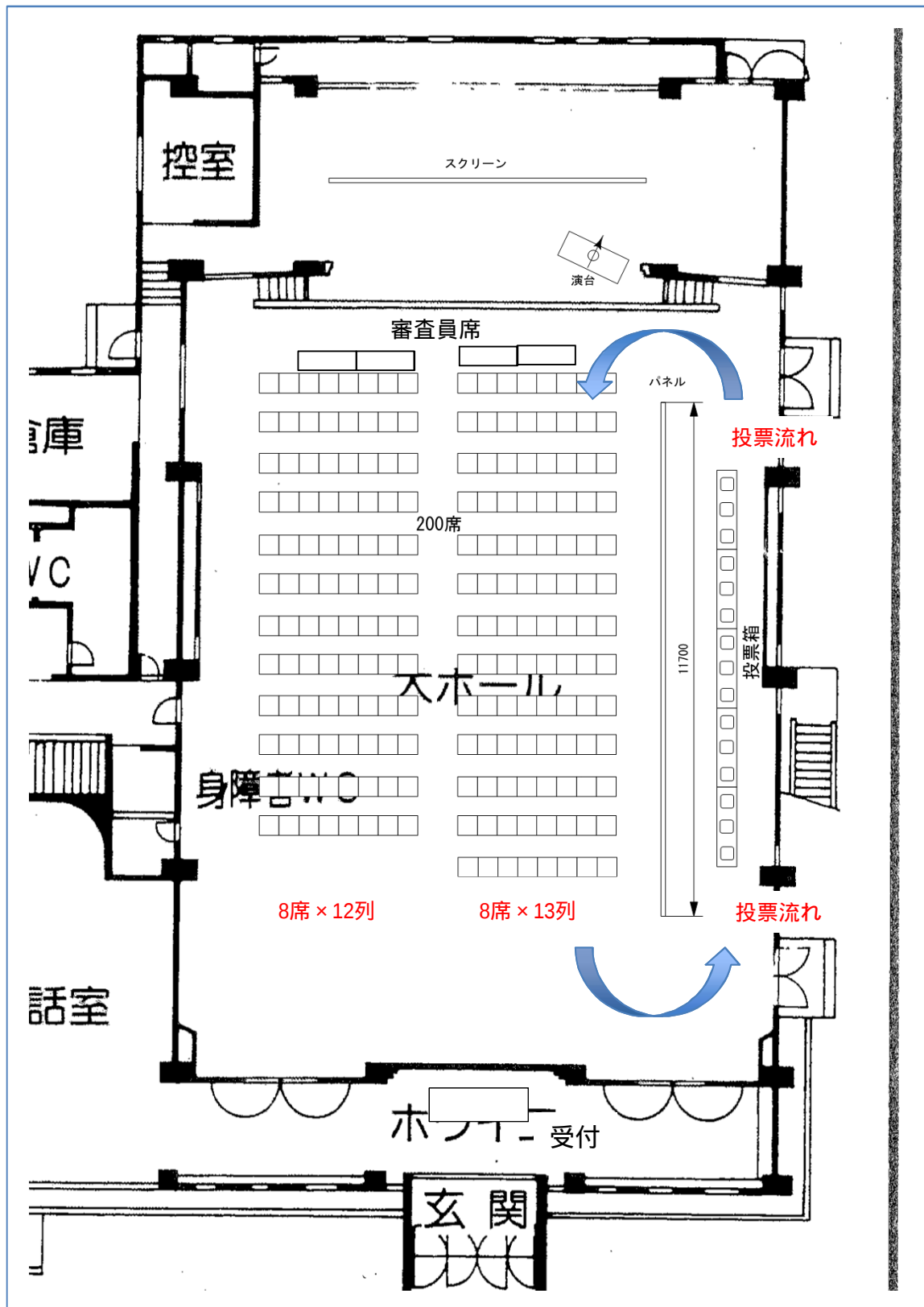
会場 / あわら市中央公民館大ホール

司会 / 川島 麻柚

スケジュール

時間	ラップ	プログラム	映像	音響	その他
9:00		仕込み・調整・確認			
10:30		部会員集合、リハーサル			
11:00		映像確認			
11:30					部会員食事
12:00		開場、戦略会議委員打合せ			委員食事
13:00		□ オープニング			
	5:00	・主催者あいさつ 橋本市長		演台マイク	
	5:00	・ブランドメッセージ発表 橋本市長、MC	PPT	演台マイク	
	5:00	・投票説明 笹原部会長	PPT	演台マイク	
13:15		□ デザイナープレゼン			
	35:00	プレゼン＋質疑応答	PPT	マイク	
	35:00	プレゼン＋質疑応答	PPT	マイク	
	35:00	プレゼン＋質疑応答	PPT	マイク	
15:00	30:00	□ 投票＆休憩			
15:30	20:00	□ 開票・集計			多目的ホール
15:30	20:00	□ ブランド専門部会取り組み報告 五十嵐部会長	PPT		ステージ
		菱田氏			
15:50	15:00	□ 審査会 ブランド戦略会議委員			学習室
16:10	15:00	□ 結果発表・講評 川島教授	PPT	演台マイク	
16:25	5:00	□ 閉会 笹原部会長		演台マイク	
16:30	60:00	□ 意見交換会 戦略会議、デザイン部会、デザイナー			多目的ホール

会場平面図



時間	12:55	12:00
進行内容・舞台図	スタッフ オールスタンバイ 受付開始 ○ 部会員 2テーブル (3名+補助2名) ○ 主催者・来賓 ステージ袖集合 ○ 式典ご担当者様 ← 進行ディレクターへ開式Q	
音響	影マイク BGM1 F.O	
映像		
進行コメント	《影アナ 随時》 本日は、「芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票」にご参加いただき誠にありがとうございます。 ○ 案内事項 開会は13時を予定しております。 お席は自由となっております。前の方よりお詰めになってお座りください。 携帯電話をお持ちの方は、電源をお切りになるか、マナーモードに設定をお願いします。 開会まで今しばらくお待ちください。	

時間	13:1013:0513:00
進行内容・舞台図	主催者挨拶 ブランドメッセージ発表 投票説明
音響	MCマイク 演台マイク
映像	
進行コメント	ただ今より、「芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票」を始めさせていただきます。 はじめに、あわら市長、橋本 達也が開会のあいさつを申し上げます。 主催者挨拶（橋本市長） あわら市では、国の地方創生関連の交付金を活用しながら、市の誇りや売りを地域のブランドとして創出する事業と、本日の市民投票の対象でもある芦原温泉駅周辺のまちづくりデザインを描く事業を進めています。 このほど、これらの取りまとめに当たっている地域ブランド戦略会議において、あわら市のブランドメッセージが決定しました。本日ここに発表させていただきます。 あわら市のブランドメッセージは・・・ 「ああ、あわら贅沢。」（ステートメントの朗読） いかがでしょうか。地域ブランドを考えるに当たり、この夏、たくさんの皆さんから市民アンケートにご協力をいただきました。そして、その回答を取りまとめいくと、私たちのまち、あわら市には、自然や温泉、おいしい食べ物など、都会にはないぜいたくがたくさんあることが見えてきました。 こうした市民の誇りを言葉で表現したのが、「ああ、あわら贅沢。」であり、それを補足するステートメントになります。 このブランドメッセージに込められた思いは、本日プレゼンテーションをいただくデザイナーにも伝え、まちづくりデザインに反映していただいています。 なお、ブランド創出に関する取組報告は、実際の作業に当たっているブランド専門部会の五十嵐部会長から後ほど行っていました。 続きまして、今回実施します、「芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票の投票方法」について、この事業を推進する 「あわら市地域ブランド戦略会議 芦原温泉駅まちづくりデザイン部会の笹原部会長よりご説明いたします。

13:15	時間
プレゼン	進行内容・舞台図
	音響
	映像
それでは、デザイナー3組によるプレゼンテーションを実施いたします。準備が整いますまで、しばらくお待ちください。 ○ 転換 準備が整いましたので、只今より、プレゼンテーションを始めさせていただきます。 プレゼンテーションの留意事項を説明 ○ プレゼン時間20分間 ○ 会場に分かる様にタイムを掲示 ○ 残り1分前にパネルで知らせる ○ 時間オーバーになったらベルで知らせる ○ 提案の絵について注釈について など それではお願いします。 プレゼンテーション 発表20分間、質疑応答10分間 ○ 小津 誠一氏 (有限会社M・Z・Z) ○ 伊藤 孝紀氏 (有限会社タイプ・エービー主宰) ○ 山中コージ氏 (建築設計事務所GENETO)	進行コメント

15:00	時間
投票 ○ 部会員 協力	進行内容・舞台図
	音響
	映像
投票 以上を持ちまして、投票を終了いたします。 それでは、審査結果が出るまでしばらくお待ち下さい。 以上で、プレゼンテーションを終了いたします。 続きまして、どのアイデアがよかったのか、投票していただきます。再度、注意事項を説明いたします。 ○ J R 芦原温泉駅西口・J R 芦原温泉駅前商店街・竹田川・J R 芦原温泉駅周辺エリア（エリア内自由提案）の各分野で投票 ○ 投票箱の前にイメージ図が設置されている ○ 司会の誘導 ○ 投票終了した参加者から休憩	進行コメント

16:25 16:10 15:30	時間
閉会 結果発表・講評 取組報告 ○審査委員は学習室へ移動	進行内容・舞台図
← MCマイク ← 演台マイク	音響
	映像
それではここで、「あわら市地域ブランド戦略会議」において地域ブランドの創出を取り組んでいる「ブランド専門部会」の五十嵐部会長より取組報告を行います。 取組報告 それでは、結果が出たようですので、橋本市長より審査委員長の川島洋一より結果を発表と講評をいただきます。 結果発表・講評 笹原部会長が閉会挨拶を申し上げます。 閉会あいさつ 以上をもちまして、「芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票」を終了いたします。 本日は長時間にわたり、ご参加いただき誠にありがとうございました。	進行コメント



7年後の
まちづくり
投票しよう。

芦原温泉駅周辺将来デザイン 市民投票、開催！

7年後、あわら市にも新幹線の新駅ができます。
この大きなチャンスに市内外の人々に愛され、
訪れたくなるような駅周辺のまちづくりを進めたい！
そんな思いをもった市民のみなさまと著名建築家3組が
春から取り組んできたワークショップの成果とアイデアの発表を、
「市民公開プレゼン」というカタチで実施します。
あなたの一票がまちの未来をつくれます！

投票日時

11月27日(日) 13時～16時30分 (予定)

投票場所

あわら市 中央公民館 大ホール

福井県あわら市市姫 一丁目9番18号

プレゼンター

伊藤 孝紀氏

(有限会社 タイプ・エービー 主宰)

小津 誠一氏

(有限会社 E.N.N. 代表)

山中コ〜ジ氏 & 林 恒宏氏

(建築設計事務所 GENETO)

プレゼンター紹介



ITO TAKANORI

TYPE A/B

伊藤 孝紀 氏

国立大学法人名古屋工業大学大学院 准教授

プロフィール

1974年三重県生まれ。1994年TYPE A/B 設立。2007年名古屋市立大学大学院芸術工学研究科博士 後期課程満了。
2007年より現職、博士(芸術工学)。都市計画、建築、インテリア、家具のデザインや
市場分析からコンセプトを創出した「ブランド戦略」と「街づくり」を実践。
2027年リニア中央新幹線開通する『名古屋駅(西エリア)デザインアーキテクト』に就任。
桑名駅周辺土地利用懇話会の座長など歴任。
主な受賞に、2013年SDAデザイン賞 最優秀賞、グッドデザイン賞、2015年日本建築学会作品選集 新人賞など多数。
主な著書に、「まちを演出する 仕掛けとしてのデザイン」鹿島出版会：2013年2月など。



KOSU SEICHI

E.N.N.

小津 誠一 氏

建築家、有限会社 E.N.N. 代表、株式会社嗜季 代表

プロフィール

1966年石川県金沢市生まれ。1990年武蔵野美術大学建築学科卒業。
空間プロデュース会社、建築設計事務所などを経て 1998年 studio KOZ. を設立。
東京や京都などで設計活動を行う傍ら、2003年有限会社 E.N.N. を設立。
金沢市片町の廃墟ビル再生を契機に飲食店を開業し、東京、金沢の二拠点活動を開始。
2006年金沢 R 不動産を開始。2012年活動の本拠地を金沢に移し、E.N.N. では建築設計チーム「studio KOZ.」、
不動産チーム「金沢 R 不動産」などを、嗜季では「a.k.a.」「嗜季」「流寓」などの飲食店を率いる。
2012年～金沢大学非常勤講師。2015年～金沢工業大学非常勤講師。
E.N.N. ウェブサイト <http://www.enn.co.jp>



YAMANAKA KO-JI

GENETO

山中 コ〜ジ 氏

建築家、大阪成蹊大学 准教授

プロフィール

山中コ〜ジ / GENETO 建築設計事務所代表。京都と東京を拠点に都市・建築の計画と設計を行うほか、
GENETO のグループレベルpivoto では家具のデザインと設計をおこなっている。
2014年から大阪成蹊大学にて環境デザイン 専門分野 建築、インテリア、家具の設計・デザイン
主な受賞歴 グッドデザイン賞・JCDデザインアワード金賞・A+AWARD Jury/popular award 他 受賞多数

林 恒宏 氏 大阪成蹊大学 講師

林恒宏 / 浦和レッズを経て大学教員へ。大阪成蹊大学スポーツマネジメント学科 講師。
修士(観光学) 専門分野 スポーツ・ヘルスツーリズム。早稲田大学スポーツビジネス研究所招聘 研究員
北海道厚真町観光大使を勤め、同町サーフツーリズムによる街づくりに携わる。



HAYASHI TSUNEHIRO

／ 芦原温泉駅周辺将来デザイン
市民投票、開催! ／

7年後の
まちづくりに
投票しよう。

地域ブランド創出事業スケジュール（全体）

平成28年11月14日現在

	H28												H29				
	2月	3月	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	1月	2月	3月	4月	5月	
議会等					議会 定例会			議会 定例会			議会 定例会			議会 定例会			
											機構へ駅舎コンセプト報告						
地域ブランド戦略会議						◆ 7/12 委嘱 会議		◆ 9/16 会議	◆ 10/12 会議	◆ 11/11 会議		◆ 改定委員会への提案		◆ 会議			
ブランド専門部会						◆ 7/12 委嘱 会議	◆ 8/5 会議	◆ 8/31 会議	◆ 9/6 会議	◆ 10/5 会議	◆ 10/25 会議	◆ 11/9 会議	専門部会の開催（月１～２回程度）			専門部会の開催	
							市民アンケートの実施(7/15～8/19) ブランドコンセプトの検討					ブランド発信(市長定例記者会見、福井新聞広告、WEBサイトの構築、コンテンツ更新、シンボルマーク公募・発表など)					
芦原温泉駅周辺デザイン部会						◆ 7/12 委嘱 会議	◆ 7/29 会議			◆ 9/26 会議	◆ 10/11 会議	◆ 10/31 会議	◆ 11/14 会議	専門部会の開催（月１～２回程度）			
							仕様書作成 デザイナー選定	7/29・30、デザイナー現地視察 8/29 市民とのワークショップ 将来デザイン作成（３組のデザイナー）					◆ 11/27 市民投票（公開プレゼン） 将来デザイン選定	専門部会の開催			
政策課 委託業者		市民アンケート （発送・集計）				各委員の 選考	ブランド事業 業者選定・契約	ブランド戦略会議・専門部会・合同会議の運営									

芦原温泉駅周辺整備基本計画改定スケジュール

	2月	3月	4月	5月	6月	7月	8月	9月	10月	11月	12月	1月	2月	3月	4月	5月
芦原温泉駅 周辺整備基本計画 改定委員会				5/30 会議						11/1 会議	12/16 会議			3/15 答申		
ワーキング部会						7/15 会議 委嘱		★			★			最終調整		
地元協議 等											まちづくりフォーラム	パブコメ				